

Friday, Dec 10, 2021





2021年12月10日(星期五)

2020年就業崗位數量達到2472萬,比2019年增 加71萬, 創下2016年開始這項統計以來的最大

部門和零售部門就業崗位同比增加11萬。

服務機構的就業崗位需求增多。」

從行業看,2020年韓國醫療衛生行業和社 會福利部門就業崗位同比增加13萬,公共行政 部門和國防部門就業崗位同比增加12萬, 批發

一名韓國統計局官員告訴韓聯社記者: 「隨着韓國快速老齡化,醫療衛生部門和養老

韓國2020年新增的71萬就業崗位中,多達 38萬個崗位最終聘用的人員年齡在60歲及以 上; 18萬個崗位聘用的人員年龄爲50歲至59 歲; 10萬個崗位聘用的人員年龄爲40歲至49

韓國近年來人口出生率持續低迷。韓國總 和生育率,即平均每名育龄婦女生育子女數, 連續三年低于1, 其中2018年是0.98, 2019年 是0.92, 2020年的0.84則跌至歷史新低, 遠遠 達不到爲確保韓國人口穩定所需的2.1。今年 第三季度,總和生育率進一步下滑至0.82,再

GEDUNG GUOJIRIBAO, Jl. Gunung Sahari XI Jakarta 10720, E-Mail: editor@guojiribao.com電話: (62-21)626 5566(Hunting) 傳真(廣告部): 626 1866 (编輯部): 626 1366 (發行部): 626 1766



需要注意的是,上述統計的就業崗位數量 與實際就業人數可能不一致。例如,如果一個 人打兩份工,那麼實際就業人數爲1人,但就 業崗位數量統計爲2個。

創同期新低。

增幅。

受新冠疫情衝擊,韓國2020年實際就業人 數同比减少22萬, 創下1998年以來的最大跌 幅。(楊舒怡)



1.8日印度軍方直升機墜毁,事故 造成印度國防參謀長比平·拉瓦特將軍 和其妻子及其他11人死亡。





2.俄羅斯總統普京與美國總統拜登 7日舉行視頻會晤,雙方重點討論了烏 克蘭局勢。此次會晤,雙方態度强硬, 各説各話,警告對威脅。俄美之間的緊 張關系難以改善。

3.綜合路透社、澳大利亞廣播公司 等外媒12月8日報道, 澳總理莫里森當 天稱,澳大利亞將跟隨美國, "外交抵 制"北京冬奥會。

4.朔爾茨當選德國總理,掌舵德國 長達十六年的"鐵娘子"默克爾時代正 式結束。



國際日報臉書網址: https://www.facebook.com/InternationalDaily

金。這是迄今歐盟規模最大的經濟刺激方案。 2020年12月,歐盟領導人就落實復蘇計劃達成

奥地利下周 未接種疫苗者仍受限

重、新冠疫情等因素影響,韓國醫療衛生行

業、社會福利部門和養老機構崗位需求攀升。



新華社北京12月8日電 奥地利新任總理卡 爾・内哈默7日説, 奥地利近期新冠疫情形勢 好轉,將按原計劃于本月13日「解封」,但未 接種新冠疫苗者將依舊面臨嚴格防疫限制。

内哈默在記者會上說,從近期新增感染人 數來看「形勢樂觀」,這意味着13日可以按時 「解封」,但未接種疫苗以及無法出示染疫後 康復證明的人在非必要情况下依然不得外出。

「對所有未接種疫苗、需忍受'封禁'的 人,有一個明確提議:如果你抓住機會接種疫

新華社孟買12月8日

印度央行這一决定符

電(記者張亞東)印度央

苗,就可以外出。」内哈默説。

在回答關于餐館和酒店下周能否重新開門 營業的提問時,内哈默説,他和各州州長—致 同意,他們的目標就是盡可能讓更多商家恢復

奥地利聯邦政府定于8日在首都維也納與 全國9州州長開會討論「解封」後防疫計劃, 在疫情嚴峻地區可能實施更嚴格的防疫限制措 施。内哈默説,聯邦政府將「盡可能謹慎地」 作出决定。

奥地利上月22日起全國「封禁」,居民除 上班、采購日常生活用品和運動外,不得外 出。非必需品商店、劇院和電影院關門;餐館 和咖啡廳禁止堂食:學校不停課,但政府建議 學生居家上課。

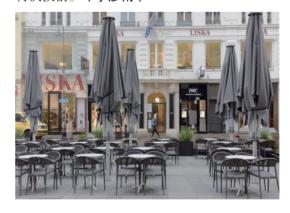
奥地利全國「封禁」後,新增新冠確診病 例大幅下降,7日報告新增確診大約4200例, 遠低于上月中旬單日新增確診1.6萬例的水 平;7天新冠感染率、即7天内每10萬人新增確

診病例數降至600例左右。不過,重癥監護病 床使用率持續上升,現有住院病例超過3000 例,其中重癥監護病例670例,爲今年以來新 高。

韓國統計局7日發布的數據顯示,韓國

增加2.9%, 創下4年來最大增幅。

奥地利目前71.2%的人口完成新冠疫苗全 程接種,政府定于明年2月起强制11歲以上國 民接種新冠疫苗。一份立法草案顯示, 届時拒 絕接種者將面臨600歐元罰款,且每過3個月可 再次挨罰。(李彦南)



新華社布魯塞爾12月7日電(記者康逸李

驥志)歐盟輪值主席國斯洛文尼亞財政部長安 德烈・希爾采利7日説,歐盟經濟復蘇計劃的 實施已步入正軌。

關于歐盟經濟復蘇進程和前景,歐盟委員 會執行副主席東布羅夫斯基斯説, 在新冠疫苗

本内閣府8日公布的二次統計報告顯示,今年

三季度日本實際國内生產總值(GDP)環比下

降0.9%,按年率計算降幅爲3.6%,較初步統

内閣府11月公布的初步統計結果顯示,三

計結果有小幅下調。

接種和消費需求反彈的助力下,歐洲經濟正從 衰退中强勁反彈,但仍需保持警惕,應對新出 現的和遺留的風險, 尤其是近期歐洲新冠病例 顯著增加以及變异新冠病毒的傳播。

東布羅夫斯基斯表示, 還需繼續密切關注 供應鏈瓶頸和通脹問題。歐元區11月通脹率已 達4.9%,歐盟需要保持更加靈活的政策,在 必要時根據情况變化作出反應。目前,歐盟的 首要任務是提升可持續競争力,增强應對未來 衝擊的彈性, 更好把握緑色和數字化轉型帶來

2020年7月,歐盟推出總規模逾1.8萬億歐 元的經濟復蘇計劃,包括1.074萬億歐元2021 年至2027年長期預算,以及7500億歐元恢復基

行8日宣布,繼續維持4% 的回購利率和寬鬆貨幣政 合市場預期。輿論認爲, 盡管印度經濟在本財年的 上半年已實現復蘇, 但變 异新冠病毒和世界經濟的 不確定性促使印度央行維 持寬鬆貨幣政策以支持經 續策

持

此外,印度央行當天 還宣布維持本財年經濟增 長9.5%的預判,以及5.3% 的通脹預期。鋻于國際大 宗商品輸入性通脹,未來 數月印度可能面臨一定的 通脹壓力。該機構同時宣 布,將繼續對流動性進行

管理,以穩定通脹預期。

歐盟:經濟後蘇計劃的實施步入正軌

歐盟成員國經濟和財政部長當天舉行會 議,重點討論了歐盟經濟復蘇計劃的執行情 况,以及歐盟經濟復蘇進程和前景。希爾采利 在新聞發布會上說,歐盟理事會已核準了22項 計劃,迄今批準的計劃包括2910億歐元撥款和 1540億歐元貸款。此外,目前已有18個成員國 收到總額超過542億歐元的預融資資金,以支 持其發展緑色和數字經濟。

> 日本小幅下調三季度經濟增長率 新華社東京12月8日電(記者劉春燕)日 季度日本實際GDP環比下降0.8%, 按年率計算

> > 降幅爲3.0%。

二次統計報告反映了法人企業統計等最新 統計結果。個人消費及公共投資降幅增大成爲 三季度實際GDP數據下調的主要原因。個人消 費和公共投資分别由環比下降1.1%和1.5%下

調爲下降1.3%和2.0%。

從内外需對日本經濟增長的貢獻度來看, 内需對三季度經濟增長的貢獻保持負0.9個百 分點不變,外需的貢獻由0.1個百分點下調至